

РЕЦЕНЗІЯ

на наукову роботу «Комп'ютерні терміни», представлену на
Конкурс з гуманітарних наук, спеціальності «філологія», спеціалізації
«переклад»

№ з/п	Характеристики та критерії оцінки рукопису наукової роботи	Рейтингова оцінка. Максимальна кількість балів (за 100-бальною шкалою)	Бали
1	Актуальність проблеми	10	8
2	Новизна та оригінальність ідей	15	12
3	Використані методи дослідження	15	13
4	Теоретичні наукові результати	10	6
5	Практична направленість результатів (документальне підтвердження впровадження результатів роботи)	20	
6	Рівень використання наукової літератури та інших джерел інформації	5	3
7	Ступінь самостійності роботи	10	8
8	Якість оформлення	5	5
9	Наукові публікації	10	-
10	Недоліки роботи (пояснення зниження максимальних балів у пунктах 1-9):		
10.1	Актуальність термінологічних досліджень у перекладознавстві має ґрунтуватися на положеннях діяльнісного (когнітивно-дискурсивного) підходу. У цьому смислі представлена робота є занадто традиційною.		
10.2	Автор представив традиційні погляди на переклад термінів.		
10.3	Відповідно до мети методи використані досить коректно, але метод, за яким було визначено «семантичні» характеристики термінів (які, до речі не є такими), не експліковано.		
10.4.	У вступі не зазначено, але отримані результати не мають значного теоретичного значення. Обсяг опрацьованого матеріалу також не є досить великим.		
10.6.	У межах обраної тематики література представлена досить повно, втім зовсім немає літератури за останні 5 років і лише одне закордонне джерело.		
10.7	Бал дещо знижено через те, що теорія домінує над практикою.		
Сума балів			55

Загальний висновок: Робота рекомендується для захисту на науково-практичній конференції (за умови успішного рейтингового відбору).